



COMMUNIQUÉ DE PRESSE

L'accès aux sanitaires en Gare de Luxembourg devient plus moderne

Luxembourg, le 19 avril 2018 – Les sanitaires en Gare de Luxembourg ont récemment fait l'objet de travaux de modernisation, dans le but de rendre leur accès plus convivial.

Désormais, les clients passant par la Gare de Luxembourg pourront accéder aux sanitaires au moyen de tourniquets. Les jetons nécessaires à l'utilisation des tourniquets sont disponibles grâce à un monnayeur qui a été mis en place à l'entrée des locaux.

Les CFL ont d'ailleurs adapté la tarification pour l'utilisation des sanitaires: à partir de maintenant, le tarif unique en vigueur pour l'utilisation des toilettes pour femmes et pour hommes s'élève à 0,70 euros. Le prix pour accéder à la douche a considérablement baissé, s'élevant à 5 euros par utilisation, contre 7 euros auparavant. Les enfants ayant moins de 7 ans pourront accéder gratuitement aux sanitaires.

Les horaires d'ouverture des locaux sanitaires ont été adaptés pour être ouverts, 7 jours sur 7, de 5.00 heures du matin jusqu'à 1h00 du soir. Les week-ends, les nouveaux horaires d'ouverture pendant les nuits de vendredi à samedi et de samedi à dimanche permettent d'accéder aux sanitaires de 1h00 du soir jusqu'à à 5h00 du matin, garantissant ainsi un accès 24 heures sur 24.

PRESSEMITTEILUNG

Ein modernerer Zugang zu den Sanitäranlagen im Luxemburger Bahnhof

Luxemburg, 19. April 2018 – Die Sanitäranlagen im Luxemburger Bahnhof sind kürzlich umfassend renoviert worden, um ihren Zugang nutzerfreundlicher zu gestalten.

Ab jetzt können die Kunden, die sich am Hauptbahnhof aufhalten, die sanitären Einrichtungen über Drehkreuze erreichen. Die zur Verwendung der Drehkreuze benötigten Jetons sind an einem Automaten am Eingang der Räumlichkeiten erhältlich.

Die CFL hat zudem die Tarife für die Nutzung der sanitären Anlagen angepasst: Ab sofort gilt für die Toilettenbenutzung sowohl für Damen als auch für Herren ein Einheitspreis von 0,70 Euro. Der Preis für den Gebrauch der Duschen wurde deutlich gesenkt und beläuft sich auf 5 Euro pro Nutzung, gegenüber vormals 7 Euro. Kinder unter 7 Jahren können die Anlagen kostenfrei nutzen.

Die Öffnungszeiten der Sanitärräume wurden für 7 Tage pro Woche angepasst, von 5.00 Uhr morgens bis 1.00 Uhr abends. An den Wochenenden ermöglichen die neuen Öffnungszeiten in den Nächten von Freitag auf Samstag und von Samstag auf Sonntag den Zugang zu den Sanitäranlagen von 1.00 Uhr abends bis 5.00 Uhr morgens, womit ihre Zugänglichkeit rund um die Uhr garantiert bleibt.